

SLOVENSKI STANDARD
oSIST prEN ISO 16387:2012
01-junij-2012

Kakovost tal - Vpliv onesnaževal na enhitreje (*Enchytraeus* sp.) - Ugotavljanje vplivov na razmnoževanje (ISO/DIS 16387:2012)

Soil quality - Effects of pollutants on Enchytraeidae (*Enchytraeus* sp.) - Determination of effects on reproduction (ISO/DIS 16387:2012)

Bodenbeschaffenheit - Wirkungen von Schadstoffen auf Enchytraeidae (*Enchytraeus* sp.) - Bestimmung der Wirkungen auf die Reproduktion (ISO/DIS 16387:2012)

Qualité du sol - Effets des polluants sur les Enchytraeidae (*Enchytraeus* sp.) - Détermination des effets sur la survie et la reproduction (ISO/DIS 16387:2012)

Ta slovenski standard je istoveten z: prEN ISO 16387

ICS:

13.080.30	Biološke lastnosti tal	Biological properties of soils
-----------	------------------------	--------------------------------

oSIST prEN ISO 16387:2012

en,fr,de

EUROPEAN STANDARD
NORME EUROPÉENNE
EUROPÄISCHE NORM

DRAFT
prEN ISO 16387

April 2012

ICS 13.080.30

English Version

**Soil quality - Effects of pollutants on Enchytraeidae
(Enchytraeus sp.) - Determination of effects on reproduction
(ISO/DIS 16387:2012)**

Qualité du sol - Effets des polluants sur les Enchytraeidae
(Enchytraeus sp.) - Détermination des effets sur la survie et
la reproduction (ISO/DIS 16387:2012)

Bodenbeschaffenheit - Wirkungen von Schadstoffen auf
Enchytraeidae (Enchytraeus sp.) - Bestimmung der
Wirkungen auf die Reproduktion (ISO/DIS 16387:2012)

This draft European Standard is submitted to CEN members for parallel enquiry. It has been drawn up by the Technical Committee CEN/TC 345.

If this draft becomes a European Standard, CEN members are bound to comply with the CEN/CENELEC Internal Regulations which stipulate the conditions for giving this European Standard the status of a national standard without any alteration.

This draft European Standard was established by CEN in three official versions (English, French, German). A version in any other language made by translation under the responsibility of a CEN member into its own language and notified to the CEN-CENELEC Management Centre has the same status as the official versions.

CEN members are the national standards bodies of Austria, Belgium, Bulgaria, Croatia, Cyprus, Czech Republic, Denmark, Estonia, Finland, France, Germany, Greece, Hungary, Iceland, Ireland, Italy, Latvia, Lithuania, Luxembourg, Malta, Netherlands, Norway, Poland, Portugal, Romania, Slovakia, Slovenia, Spain, Sweden, Switzerland, Turkey and United Kingdom.

Recipients of this draft are invited to submit, with their comments, notification of any relevant patent rights of which they are aware and to provide supporting documentation.

Warning : This document is not a European Standard. It is distributed for review and comments. It is subject to change without notice and shall not be referred to as a European Standard.



EUROPEAN COMMITTEE FOR STANDARDIZATION
COMITÉ EUROPÉEN DE NORMALISATION
EUROPÄISCHES KOMITEE FÜR NORMUNG

Management Centre: Avenue Marnix 17, B-1000 Brussels

Contents

Page

Foreword.....	3
---------------	---

iTeh STANDARD PREVIEW
(standards.iteh.ai)

SIST EN ISO 16387:2014

<https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/80be98eb-71d3-4ac2-ae92-d2cedca11a8e/sist-en-iso-16387-2014>

Foreword

This document (prEN ISO 16387:2012) has been prepared by Technical Committee ISO/TC 190 “Soil quality” in collaboration with Technical Committee CEN/TC 345 “Characterization of soils” the secretariat of which is held by NEN.

This document is currently submitted to the parallel Enquiry.

Endorsement notice

The text of ISO/DIS 16387:2012 has been approved by CEN as a prEN ISO 16387:2012 without any modification.

iTeh STANDARD PREVIEW
(standards.iteh.ai)

SIST EN ISO 16387:2014

<https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/80be98eb-71d3-4ac2-ae92-d2cedca11a8e/sist-en-iso-16387-2014>



DRAFT INTERNATIONAL STANDARD ISO/DIS 16387

ISO/TC 190/SC 4

Secretariat: AFNOR

Voting begins on
2012-04-26Voting terminates on
2012-09-26

INTERNATIONAL ORGANIZATION FOR STANDARDIZATION • МЕЖДУНАРОДНАЯ ОРГАНИЗАЦИЯ ПО СТАНДАРТИЗАЦИИ • ORGANISATION INTERNATIONALE DE NORMALISATION

Soil quality — Effects of pollutants on *Enchytraeidae* (*Enchytraeus* sp.) — Determination of effects on reproduction

Qualité du sol — Effets des polluants sur les Enchytraeidae (Enchytraeus sp.) — Détermination des effets sur la survie et la reproduction

[Revision of first edition (ISO 16387:2004)]

ICS 13.080.30

iTeh STANDARD PREVIEW
(standards iteh ai)

ISO/CEN PARALLEL PROCESSING

This draft has been developed within the International Organization for Standardization (ISO), and processed under the **ISO-lead** mode of collaboration as defined in the Vienna Agreement.

This draft is hereby submitted to the ISO member bodies and to the CEN member bodies for a parallel five-month enquiry.

Should this draft be accepted, a final draft, established on the basis of comments received, will be submitted to a parallel two-month approval vote in ISO and formal vote in CEN.

Member bodies are strongly encouraged to provide their comments on the draft in time for the September 2012 ISO/TC 190/SC 4/WG 11 meeting so that the group in charge of the development of this standard could work on these comments straight away, i.e. be **2012-09-08**.

To expedite distribution, this document is circulated as received from the committee secretariat. ISO Central Secretariat work of editing and text composition will be undertaken at publication stage.

Pour accélérer la distribution, le présent document est distribué tel qu'il est parvenu du secrétariat du comité. Le travail de rédaction et de composition de texte sera effectué au Secrétariat central de l'ISO au stade de publication.

THIS DOCUMENT IS A DRAFT CIRCULATED FOR COMMENT AND APPROVAL. IT IS THEREFORE SUBJECT TO CHANGE AND MAY NOT BE REFERRED TO AS AN INTERNATIONAL STANDARD UNTIL PUBLISHED AS SUCH.

IN ADDITION TO THEIR EVALUATION AS BEING ACCEPTABLE FOR INDUSTRIAL, TECHNOLOGICAL, COMMERCIAL AND USER PURPOSES, DRAFT INTERNATIONAL STANDARDS MAY ON OCCASION HAVE TO BE CONSIDERED IN THE LIGHT OF THEIR POTENTIAL TO BECOME STANDARDS TO WHICH REFERENCE MAY BE MADE IN NATIONAL REGULATIONS.

RECIPIENTS OF THIS DRAFT ARE INVITED TO SUBMIT, WITH THEIR COMMENTS, NOTIFICATION OF ANY RELEVANT PATENT RIGHTS OF WHICH THEY ARE AWARE AND TO PROVIDE SUPPORTING DOCUMENTATION.

iTeh STANDARD PREVIEW (standards.iteh.ai)

SIST EN ISO 16387:2014

<https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/80be98eb-71d3-4ac2-ae92-d2cedca11a8e/sist-en-iso-16387-2014>

Copyright notice

This ISO document is a Draft International Standard and is copyright-protected by ISO. Except as permitted under the applicable laws of the user's country, neither this ISO draft nor any extract from it may be reproduced, stored in a retrieval system or transmitted in any form or by any means, electronic, photocopying, recording or otherwise, without prior written permission being secured.

Requests for permission to reproduce should be addressed to either ISO at the address below or ISO's member body in the country of the requester.

ISO copyright office
Case postale 56 • CH-1211 Geneva 20
Tel. + 41 22 749 01 11
Fax + 41 22 749 09 47
E-mail copyright@iso.org
Web www.iso.org

Reproduction may be subject to royalty payments or a licensing agreement.

Violators may be prosecuted.

Contents

Page

Foreword	iv
Introduction	v
1 Scope	1
2 Normative references	1
3 Terms and definitions	2
4 Principle	3
5 Reagents	4
6 Apparatus	6
7 Test environment	6
8 Procedure	7
8.1 Experimental design	7
8.1.1 General	7
8.1.2 Preliminary test	7
8.1.3 Definitive test	7
8.2 Preparation of test mixtures	8
8.2.1 Testing contaminated soil	8
8.2.2 Testing substances added to the test substrate	8
8.2.3 Preparation of control container	9
8.3 Addition of the biological material	9
8.4 Test conditions and measurements	9
8.5 Reference substance	9
9 Calculation and expression of results	10
9.1 Calculation	10
9.2 Expression of results	10
10 Validity of the test	10
11 Statistical analysis	10
11.1 Range finding test	10
11.2 Definitive test	10
12 Test report	11
Annex A (informative) Conditions for culture of Enchytraeus sp.	13
Annex B (informative) Test procedure using other Enchytraeus species	15
Annex C (informative) Detailed description of extraction techniques	17
Annex D (informative) Determination of maximum water-holding capacity	18
Annex E (informative) Overview of the statistical assessment of data (NOEC determination)	19
Bibliography	20

Foreword

ISO (the International Organization for Standardization) is a worldwide federation of national standards bodies (ISO member bodies). The work of preparing International Standards is normally carried out through ISO technical committees. Each member body interested in a subject for which a technical committee has been established has the right to be represented on that committee. International organizations, governmental and non-governmental, in liaison with ISO, also take part in the work. ISO collaborates closely with the International Electrotechnical Commission (IEC) on all matters of electrotechnical standardization.

International Standards are drafted in accordance with the rules given in the ISO/IEC Directives, Part 2.

The main task of technical committees is to prepare International Standards. Draft International Standards adopted by the technical committees are circulated to the member bodies for voting. Publication as an International Standard requires approval by at least 75 % of the member bodies casting a vote.

Attention is drawn to the possibility that some of the elements of this document may be the subject of patent rights. ISO shall not be held responsible for identifying any or all such patent rights.

ISO 16387 was prepared by Technical Committee ISO/TC 190, *Soil quality*, Subcommittee SC 4, *Biological methods*.

iTeh STANDARD PREVIEW
(standards.iteh.ai)

SIST EN ISO 16387:2014

<https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/80be98eb-71d3-4ac2-ae92-d2cedca11a8e/sist-en-iso-16387-2014>

Introduction

Ecotoxicological test systems are applied to obtain information about the effects of contaminants in soil and are proposed to complement conventional chemical analysis. ISO 15799 includes a list and short characterization of recommended and standardized test systems. Aquatic test systems with soil eluate are applied to obtain information about the fraction of contaminants potentially reaching the groundwater by the water path (retention function of soils), whereas terrestrial test systems are used to assess the habitat function of soils. For the latter, a standardized test system using Enchytraeidae (a chronic test with endpoint reproduction) is proposed.

ISO 16387 describes a method that is based on the determination of acute and sublethal effects of contaminated soils to adult Enchytraeidae of the genus *Enchytraeus*. Optionally, the method may be used for testing chemicals added to standard soils (e.g. artificial soil) for their sublethal hazard potential to Enchytraeidae.

Soil-dwelling annelids of the genus *Enchytraeus* are ecologically relevant, i.e. they are abundant in many soils where earthworms are scarce, but can also reach high population densities in soils well inhabited by earthworms. Enchytraeidae can be used in laboratory tests as well as in semi-field and field studies. From a practical point of view, many *Enchytraeus* species are easy to handle and breed, and their generation time is significantly shorter than that of earthworms [the test duration for a reproduction test with Enchytraeidae is four weeks to six weeks, compared to eight weeks (12 weeks including synchronization) with earthworms]. In addition, a much smaller volume of soil is needed in the enchytraeid test compared to the amount needed in earthworm tests.

This part of ISO 16387 has been drawn up taking into consideration test procedures recommended by the Organization for Economic Cooperation and Development (see references in the Bibliography).

SIST EN ISO 16387:2014

<https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/80be98eb-71d3-4ac2-ae92-d2cedca11a8e/sist-en-iso-16387-2014>

